

CANADA EN XI FERIA. El embajador de Canadá. Sr. Francis Filleul (izquierda), firmó ayer el contrato de participación de su país, en la XI Feria Internacional de El Salvador. Al centro. Sres. Ricardo González y Godofredo Sol. ambos

## Canadá Firma Contrato de Participar en XI Feriadatos sobresalientes sobre

El embajador del Canada firmó ayer el contrato de participación de su país en la XI Feria Internacional de El Salvador, que se desarrollará del 3 al 20 de noviembre

de noviembre.

Nuestro gobierno tiene
mucho interès en incrementar sus relaciones y
colaboración amplia con
todos los sectores de El
Salvador, para lo cual,
participaremos por primera vez en este evento, dijo
el embajador, señor Francis Fillen!

Agregó que con esta pri-mera experiencia y los resultados finales que se ob-tengan de la misma, podrá interesar al gobierno y em-oresa privada del Canadá.

### COMERCIAL

Dijo el diplomático que el interés de su gobierno. es incrementar el comercio entre ambos países. realizar transferencia de tecnología canadiense que se ajuste al desarrollo y necesidades de El Salva-

Pero lo más importante señaló, es que a través del comercio, se incrementen la amistad y los conoci-mientos entre ambas na--Favor pase a la página 26.

# Médicos de UNSSA se Especializarán en E.U.

Un convenio de coopera-ción que permitirá a los Agregó que el acuerdo médicos recién graduados de la Universidad Nueva la UNSSA, pues en el prosespecializarse en la Universidad Estatal de Florique tendrán oportunidad. E. U.. firmaron en Miami, los rectores de americas instituciones

Miami, los rectores de am-bas instituciones.

Informa el rector de UNSSA. Lic. Fernando Orantes Paredes, que él firmó el documento y por parte de la Universidad de Florida, lo hizo el Dr. J.

Bocles contando con la venio permite a caledráli-Bocles, contando con la autorización de la Dirección de Estudios de Postgrado de la Facultad de Medicina, de la citada ins-

Agregó que el acuerdo es Agrego que el actetto es de gran importancia para la UNSSA, pues en el pró-ximo ciclo egresará el pri-me: grupo de 24 médicos, que tendrán oportunidad de expanisitioras en dife

venio permite a catedráti-cos de la universidad tecleña. efectuar especializa-

-Favor pase a la página 50.

## **Embajador Responde a** Asociación Cafetalera

En relación con unos comentarios de la Asociación Cafetalera de El Salvador publicados en nuestra edición del lunes 1 de octubre. el embajador norteameri-cano, señor Thomas Pickenos ha enviado la siguiente declaración:

El Embajador de los Estados Unidos de América contesta públicamente a un comunicado emitido por sus amigos de la Asociación Cafetalera, dado a conocer ampliamente por los medios salvadoreños.

El punto principal en el comunicado de la Aso-ciación Cafetalera fue la aseveración que en su dis-curso del 20 de septiembre

de 1984, el Embajador 'aseguró burlonamente que la reforma agraria ha sido un éxito". El embaja-dor quisiera indicar que eso no es lo que él dijo. Lo que si dijo fue:

No hay ninguna duda de que la confianza de los inversionistas se vio afectada por las reformas. Pero ese es un efecto psicológico. En términos reales, hemos visto en nuestras investigaciones con respecto al café y al azúcar —tradicionales pilares de la economía salvadoreña- que el sector reformado ha sido más

-Favor pase a la página 15

# El Peligro Continúa Dice Comité de Emergencia

ha pasado el invierno, no na pasado er invierno, no hay que atenerse pues el peligro continúa, dice el Ing. Salvador Molina He-rrera, Secretario Ejecuti-vo del Comité de Emer-gencia Nacional gencia Nacional

Es muy posible que en los primeros días de octu-bre calgan torrenciales aguaceros y por eso hay que seguir atentos, agre-

cia Nacional, que será pre-sentada a la Asamblea Legislativa y que vendria a sustituir a la Ley de Defensa Civil. creada en abril de

Los miembros del Comité continuarán reuniéndose hasta nueva orden. pues consideran que el peligro

### sigue latente. Molina Herrera dijo que Ayer se reunieron los Indicadores Económicos Edita el Banco Central

El Banco Central de Re-serva ha editado el folleto "Indicadores Económicos nomía salvadoreña en ese período. Esta publicación se

realiza en español e inglés con el objeto de facilitar información estadística fi-dedigna y confiable sobre la economia del país, a inversionistas, centros inter-

CONVENIO. El rector de UNSSA. Lic. Fer-nando Orantes Posada, informa que se ha suscrito un convenio con la Universidad de Florida E. U

### Liberan al Capitán Medina Garay

El capitán Napoleón Me-dina Garay, que se encontraba en poder de los terroristas desde hacía más de un año, fue liberado el pasado fin de semana, gra-cias a gestiones de la comisión de Alemania Occiden-tal que estaba en el país.

La noticia fue confirma-da ayer por fuentes milita-res que pidieron no ser identificadas.

Dijeron que la misión alemana, con el concenso del Gobierno, realizó conversaciones con dirigentes del FLMN y después de vadel FLMN y después de Va-rias pláticas logró la liber-tad del referido capitán, a cambio de varios guerri-lleros que heridos se en-contraban en poder del Ejército y los que fueron aviados a centros asisten enviados a centros asisten-ciales de Alemania.

El capitán Medina Ga-ray, en cuanto fue liberado fue llevado al Hospital Mi-litar en vista de su lamentable estado de salud, dijeron las fuentes

nacionales y nacionales de investigación, gremios, universidades, profesionales y personas o instituciones dedicadas a las investigaciones económicas.

El folleto contiene datos sobre población, cuentas nacionales, producción a-gropecuaria, energia eléctrica, comercio exterior, balanza de pagos y deuda externa, finanzas públicas. moneda y banca, sala-rio mínimo, indice de precios al consumidor e índice de precios al por mayor.

#### **Teniente Cadete** de Santa Ana Muere en Hospital

Ayer murió en el Hospi-tal Militar, el Teniente Cadete Carlos Antonio Quite-ño. de 22 años, quien hace ocho días sufrió grve acci-dente al hacer contacto con un cable de alta tensión

Al respecto fuimos informados que Quiteño, origi-nario de Santa Ana, era soltero y estaba trabajan-do con elementos de tropa de la Segunda Brigada cuando sufrió el accidente. Su padre, ya fallecido, fue el conocido jugador Oscar Quiteño, en cuya memoria fue bautizado el estadio santaneco.

Quiteño fue velado aver en la ciudad de Santa Ana. donde será enterrado.

Pese a que teóricamente miembros de dicho Comité uno de los problemas que a pasado el invierno, no para revisar la Ley y el tienen en la actualidad es ay que atenerse pues el Reglamento de Emergen- la falta de lugares para la falta de lugares para reubicar a los refugiados de las zonas inundadas. En el Círculo Estudiantil hay 138. en la Comunidad Las Palmas, 70 y en la casa comunal de Colonia Santa Lucia, 18, a quienes se les proporciona alimentación

seguro, agregó, es que a los de la Santa Lucía se les ubique en la zona verde de ese lugar.

Los de Montebello han regresado a sus casas, pues habían sido eva-

-Favor nase a la nágina 35



AYUDA. El embajador de Estados Unidos. Thomas R. Pickering, derecha, dijo que no cree que el gobierno discrimine a la Fiscalía General de la República en la ayuda que su país dará para la reforma judicial en El Salvador. El diplomático se reunió con el Fiscal. Dr. José Francisco

### Pickering no Cree que se Discrimine a Fiscalía

reforma judicial salvado-reña, suma que será manejada por los diversos or-ganismos que tienen que ver con la administración de la justicia.

Lo anterior lo confirmó ayer el Embajador Tho-mas R. Pickering durante lla visita que realizó al Fis-cal General de la Repúbli-ca. Dr. José Francisco José Guerrero, quien dicho sea de paso, se ha venido

Tres millones y medio de la mentando de la discrimi-dólares dará el gobierno Gobierno Central, al grado de Estados Unidos para la reforma judicial salvado-ni gasolina para sus vehiculos.

Los periodistas aprove-charon la ocasión para en-trevistar al Embajador sobre los diversos temas re-laciones con la ayuda norteamericana.

"SON BOLAS..." EL DIARIO DE HOY

preguntó al embajador y -Favor pase a la página 49.



NO HA PASADO EL PELIGRO. Miembros del Comité de Emergencia Nacional continuarán reuniéndose, pues consideran que a pesar de que téoricamente ha pasado el invierno, el peligro continúa para ciertas colonias. "Tenemos que estar alerta", dijeron.